



Metal Powder Products Company
St. Marys Division ISO 9001:2000
160 Ford Road, P.O. Box 520
St. Marys, PA 15857-0520
Phone (814) 834-2886 Fax (814) 834-9091

Shipping List 240554

Customer No 000935

Sales Order Shipper

23280

Ship to : MPP C/O BONDED WAREHOUSE SVEVA
VIA DEI GERANI 5-9
MODUGNO, BA 70026-
Italy

Sold to : MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO BARI I-70026
Italy

Ship Date	Customer PO	Sales Order	# of Pkgs	Weight	Ship VIA	Bill of Lading	Freight Charges Are
03/11/2019	5500036934	018435-00	108	0.0000	DSV		DAP MODUGNO
Item	Part / Description / Details					Order Quantity	Ship Qty
000001	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA SO Item 1, Release 027 DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG					10,368	7,776
	☐ Bronze Bearings ☐ Stamping NO1 I/S In the Rough MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #22-2019 DATE: 03-14-2019 3 PALLETS						

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY



REMIT TO:
Metal Powder Products LLC
St. Marys Divisions
P.O. Box 645476
Pittsburgh, PA 15264-5252
Phone: (814) 834-2886 Fax: (814) 834-9091

Invoice No 1010084525
Customer 000935

Bill to :

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
Italy

Sold to :

MAGNA PT S.P.A.
VIA DEL CICLAMINI 4
MODUGNO, MODUGNO, BARI I-70026
Italy

SHIPPED FROM ADDRESS:

MPP-FORD ROAD OR
150 FORD ROAD
P.O. BOX 520
ST. MARYS, PA. 15857-0520

MPP WASHINGTON
879 WASHINGTON ST
ST. MARYS, PA 15857-0520

Customer PO Number	Invoice Date	Terms	FOB	Ship Via	Sales Person
MULTI	03/11/2019	NET 60	DAP MODUGN		
Item	Part / Description / Details		Quantity	Unit Price	Extended Price
000010	2501243403 GET403 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 01 / GETRAG Shipper: 240553 PO: 5500036934		15,552.0000	0.95259	14,814.68
000020	2501243506 GET506 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 240554 PO: 5500036934		7,776.0000	0.91674	7,128.57
000030	2501243507 GET507 Rev 968 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 240556 PO: 5500036934		2,592.0000	1.03898	2,693.04
000040	2511104301 GET301 Rev 737 U/M EA DOUBLE GEAR WHEEL 02 / GETRAG Shipper: 240558 PO: 5500039439		1,944.0000	1.47159	2,860.77
	Made In The USA Please Pay In US Dollars MANUFACTURED IN THE US CALL OFF #22-2019 DATE: 03-14-2019 11 PALLETS			Total Item Price Shipping Total Inv Price	27,497.06 0.00 \$ 27,497.06

<http://www.mppinnovation.com/terms-and-conditions/>

CUSTOMER COPY

Page 1

Authorized Signature

2501243403
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 15552
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 6
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/03/2019
Firma

R

180221327

5009114026
23278

2501243506
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2776
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 3
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/03/2019
Firma

Q

180221328

5009114027
23280

2501243507
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 2542
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/03/2019
Firma

Q

180221329

5009114028
23282

2511104301
KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 1849
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 1
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO
Data controllo: 14/03/2019
Firma

Q

180221330

5009114029
23283

Mittente: Ragione sociale, domicilio o residenza, p.iva		Documento di trasporto	
METAL POWDER PRODUCTS LLC presso Svevatrans srl Bonded warehouse via dei Gerani 5/9 70026 Modugno Bari P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. Btz 2153611D	Data consegna	14/03/2019	n° progressivo
	trasporto a mezzo		190
	mittente	destinatario	vettore
			X
Destinatario			
MAGNA PT S.p.A via dei Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			
causale del trasporto			
trasferimento da mag./vendita			
descrizione dei beni			
part.number	descrizione	quantità	invoice N°
2501243403	DOUBLE GEAR WHEEL 01	15552	1010084525
2501243506	DOUBLE GEAR WHEEL 02	7776	1010084525
2501243507	DOUBLE GEAR WHEEL 02	2592	1010084525
2511104301	DOUBLE GEAR WHEEL 03	1944	1010084525
aspetto esteriore beni	numero colli	ora	data trasporto
A vista	11	12:45	14/03/2019
Vettore			
SVEVATRANS SRL VIA DEI GERANI 5/9 70026 MODUGNO (BA) P.IVA 05858940728 ISC. ALBO TRASP. BZT 2153611D	Annotazioni		
	KUEHNE + NAGEL S.r.l. firma conducente Via dei Ciclamini, SNC - 70026 Modugno (BA)		
	14 MAR 2019 firma		
	firma destinatario "Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"		

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI SPEDIZIONE/ESPORTAZIONE/DI DESTINAZIONE

6	2 Speditore / Esportatore N. US 0 METAL POWDER PRODUCTS LLC ST. MARYS DIVISIONS P.O. BOX 645476 00000 PITTSBURGH, PA 15264-5252 (.) p.l. 3861,43000 p.n. 3517,13000 vs 24243,580		1 DICHIARAZIONE		DOGANA DI BARI BARI CENTRALE-018100		
	8 Destinataria N. IT 04886850728 MAGNA PT S.P.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026 MODUGNO (BA)		3 Formulari 1 3		4 Dist. di carico 11		
	5 Articoli 5		6 Totale dei colli 11		7 Numero di riferimento 1/1385/1/MV/		
	9		10 Paese ultima destin.		11 Paese transaz. / prod.		
	12 Elementi del valore		13 P.A.C.				
14 Dichiarante / Rappresentante N. 2 ITMLGDU74H08A662T GUIDO MILELLA C.SO VITTORIO VENETO, 6/A 70123 BARI		15 Paese di spedizione/esportazione U.S.A.		16 Paese di origine U.S.A.		17 Paese di destinazione U.S.A.	
18 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto all'arrivo CAMION IT 0		19 Ctr. 0		20 Condizioni di consegna DAP MODUGNO		1	
21 Identita' e nazionalita' del mezzo di trasporto attivo che attraversa la frontiera CAMION IT		22 Moneta ed importo totale fatturato USD 27497,06		23 Tasso di cambio 1,134200		24 Natura della transazione 1 1	
25 Modo di trasporto alla frontiera 3		26 Modo di trasporto interno 3		27 Luogo di scarico		28 Dati finanziari e bancari	
29 Ufficio di entrata/uscita IT018100		30 Localizzazione delle merci F-FE					

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura 2 PALETTE VAL.FATT.:4938,23 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.56/T DD.08.03.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9489) CALL OFF NUMBER: 22/2019		32 Articolo 1 N.		33 Codice delle merci 84839081 90 S001		
	34 Cod. P. di origine a US b		35 Massa lorda (Kg) 685,11000		36 Preferenze 100		
	37 REGIME 4071		38 Massa netta (Kg) 622,51000		39 Contingenti		
	40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente 7 T-56-T-08032019---IT018100		41 Unita' supplementari		42 Prezzo dell'articolo 4353,93		
	43 Cod. M.V.		44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni N380 -US-2019-1010084525 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019		45 Agguastamento 0,00		
46 Valore statistico 4353,93							

47 Calcolo delle imposizioni	Tipo	Base Imponibile	Aliquota	Importo	MP	48 Dilazioni di pagamento 014006M	49 Identificazione del deposito 18983R
	A00	4353.93	2.7 %	117,56	F		
	405	4471.49	22 %	983,73	G		
	406	4471.49	22 %	983,73	G		
	Totale: 117,56						

50 Obbligato principale N.	Firma:	C UFFICIO DI PARTENZA
51 Uffici di passaggio previsti (e paesi)	rappresentato da: Luogo e data:	

52 Garanzia non valida per	Codice	53 Ufficio di destinazione (e paese)
----------------------------	--------	--------------------------------------

J CONTROLLO DELL'UFFICIO DI DESTINAZIONE	Si delega per il controllo il Sig. _____ Il Capo Servizio	54 Luogo e data: BARI 12/03/19 Firma e nome del dichiarante / rappresentante GUIDO MILELLA RAPPRESENTANZA DIRETTA n. iscriz. albo 0216 STAMPATA SU A4 AUT. N.11388/RU DEL 12-06-2012 UFF. IT018100
	Vl: Il Capo Servizio	

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario
MAGNA PT S.P.A.

1 DICHIARAZIONE

IM	C	A	BIS
3	Formulari		
2		3	

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 4 PALETTE VAL.FATT.:9876,45 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.57/V DD.09.03.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9492) CALL OFF NUMBER: 22/2019	32 Articolo	2	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod.P.di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	1365,44000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	1240,24000	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-57-V-09032019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010084525 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo	8707,86	43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico		8707,86			

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 3 PALETTE VAL.FATT.:7128,57 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.49/N DD.28.02.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9478) CALL OFF NUMBER: 22/2019	32 Articolo	3	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod.P.di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	1024,80000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	930,90000	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-49-N-28022019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010084525 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo	6285,11	43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico		6285,11			

31 Colli e designazione delle merci PX	Marche e numeri - N.contenitori - Quantita' e natura 1 PALETTA VAL.FATT.:2693,04 RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE A SCARICO IM/7T NR.38/X DD.13.02.2019 DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9415) CALL OFF NUMBER: 22/2019	32 Articolo	4	33 Codice delle merci	84839081	90	S001			
		34 Cod.P.di origine	a	US	b		35 Massa lorda (Kg)	438,58000	36 Preferenze	100
		37 REGIME	4071	38 Massa netta (Kg)	407,28000	39 Contingenti				
		40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente ZIM 7 T-38-X-13022019---IT018100								

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni	N380 -US-2019-1010084525 /--/ 01DI -IT-2018-18121310074339250000001 Y023 -IT AEOF 17 1352 N934 -IT-2019	41 Unità supplementari		42 Prezzo dell'articolo	2374,40	43 Cod. M.V.	
		Codice MS		45 Aggiustamento	0,00		
		46 Valore statistico		2374,40			

47 Calcolo delle impostazioni	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
	A00	8707.86	2.7 %	235.11	F	A00	6285.11	2.7 %	169.70	F
	405	8942.97	22 %	1967.45	G	405	6454.81	22 %	1420.06	G
	406	8942.97	22 %	- 1967.45	G	406	6454.81	22 %	- 1420.06	G

Totale primo articolo:

235,11

Totale secondo articolo:

169,70

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
A00	2374.4	2.7 %	64.11	F			
405	2438.51	22 %	536.47	G			
406	2438.51	22 %	- 536.47	G			
Totale terzo articolo:			64,11	T.G.:			

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00009288V
DEL 12-03-2019
A 93 N.003060

COMUNITA' EUROPEA

A UFFICIO DI DESTINAZIONE

2 Speditore / Esportatore 8 Destinatario
MAGNA PT S.P.A.

IN. 04886850728

1 DICHIARAZIONE

IM C

A

BIS

DOGANA DI BARI
BARI CENTRALE-018100

3 Formulari

3

3

31 Colli e designazione delle merci
PX

Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura

1 PALETTA VAL.FATT.:2860,77
RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE
A SCARICO IM/7T NR.41/M DD.18.02.2019
DOGANA DI BARI(FATTURA NO.9467)
CALL OFF NUMBER: 22/201932 Articolo
5

33 Codice delle merci

84839081

90

S001

34 Cod.P.di origine

a

b

US

35 Massa lorda (Kg)

347,50000

36 Preferenza

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

316,20000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente
7 T-41-M-18022019---IT018100

41 Unita' supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2522,28

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2522,28

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

N380 -US-2019-1010084525 /---/ 0101 -IT-2018-18121310074339250000001
Y023 -IT AEOF 17 1352
N934 -IT-2019

31 Colli e designazione delle merci

Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura

32 Articolo

33 Codice delle merci

34 Cod.P.di origine

a

b

US

35 Massa lorda (Kg)

347,50000

36 Preferenza

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

316,20000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unita' supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2522,28

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2522,28

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

31 Colli e designazione delle merci

Marche e numeri - N. contenitori - Quantita' e natura

32 Articolo

33 Codice delle merci

34 Cod.P.di origine

a

b

US

35 Massa lorda (Kg)

347,50000

36 Preferenza

100

37 REGIME

4071

38 Massa netta (Kg)

316,20000

39 Contingenti

40 Dichiarazione sommaria/Documento precedente

41 Unita' supplementari

42 Prezzo dell'articolo

2522,28

43 Cod. M.V.

Codice MS 45 Aggiustamento

0,00

46 Valore statistico

2522,28

44 Menzioni speciali/Documenti presentati/Certificati e autorizzazioni

47 Calcolo delle imposizioni

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP
A00	2522.28	2.7 %	68.10	E					
405	2590.38	22 %	569.88	G					
406	2590.38	22 %	569.88	G					

Totale primo articolo: 68,10

Totale secondo articolo:

Tipo	Base imponibile	Aliquota	Importo	MP	Tipo	Importo	MP
					405	5477.59	
					406	-5477.59	
					A00	654.58	
Totale terzo articolo:					T.G.:	654.58	

C UFFICIO DI PARTENZA

REG.4 N.00009288V
DEL 12-03-2019
A 93 N.003060

DATI RIEPILOGO BOLLETTA

Registro: 4 Numero: 9288V del 12/03/2019 - Ufficio: 18100

Totale articoli	5	Totale colli	11	Totale massa lorda	3861.43
Tot. Dir. Acc.	654.58	Convalida Telematica	S		
Tot. Dir. Res.	654.58	ID. Telem.	0SLK		
Tot. Dir. Gen.	654.58	Data Conv.	12/03/2019		
		Convalidata da			

Acc. Sospeso		Appuramento	
Data Rilascio	31/12/7777	Modalità di Invio	FILE FIRMATO DIGITALMENTE
Convalida AT	SI	CF Firma	MLLGDU74H08A662T

Stato AT

Ragione Sociale AT MAGNA PT S.P.A.

Esito CDC	CA	Esito Controllo		Codice Svincolo	4MZZYQ
				Svincolata da	

Controllo effettuato

A93 N.	3060	Del	12/03/2019	Piccola cassa	
Quietanza N.		Del			
Discarico N.		Del		Tipo	
A27 N.		Del		Serie	
Rettifica		Del	Causale	Totale Rett.	Prog. Rett.
Rettificata da					
Annullamento		Del		Causale	
Annullata da					

Totale diritti da garantire 0.00

Destinatario IT04886850728 - MAGNA PT S.P.A.

Codice paese di spedizione US **Codice paese di destinazione** IT - BA

Importo fatturato USD 27497.06 (1.13420)

Spedizioniere ITMLLGDU74H08A662T - GUIDO MILELLA

DATI DEI CONTAINER / SINGOLI

Registro: 4 Numero: 9288V del 12/03/2019 - Ufficio: 18100.

SINGOLO: 1

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 2 - Peso lordo: 685.11 - Peso netto: 622.51 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 2

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 4 - Peso lordo: 1365.44 - Peso netto: 1240.24 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 3

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 3 - Peso lordo: 1024.8 - Peso netto: 930.9 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 4

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 438.58 - Peso netto: 407.28 - Qnta suppl.: n.d.

SINGOLO: 5

CAMPO 40:

Codice Taric e descrizione della merce: 8483908190 - RUOTE DENTATE E ALTRI ORGANI DI TRASMISSIONE

Regime Doganale 4071

Codice paese di origine: US

Preferenze tariffarie: 100

Dati quantitativi della merce: Colli: 1 - Peso lordo: 347.5 - Peso netto: 316.2 - Qnta suppl.: n.d.